

# PROGRAMA DA CONFERÊNCIA

QUINTA-FEIRA OUT 8 / THURSDAY OCTOBER 8TH

	INTRODUCTORY	CULTURE & COACHING	MANAGEMENT & IMPROVEMENT	DEVELOPMENT & TOOLS	DISTRIBUTED TEAMS	EXPERIENCE REPORTS
8:00	REGISTRATION					
9:00	OPENING: ÁGILES 2009 CHAIRMAN AND AUTHORITIES					
9:30	KEYNOTE   AGILE: WHAT GOES UNMENTIONED - <i>Brian Marick</i>					
10:30	COFFEE BREAK					
11:00	SCRUM E OS SEUS CICLOS <i>Alexsandro Marques</i>	IS AGILE THE NEW WATERFALL? <i>Francisco Trindade</i> <i>Luca Grulla</i>	MUDA: DESPILFARROS EN DESARROLLOS DE SOFTWARE <i>Orlando José</i> <i>García Carmona</i>	AGILE ARCHITECTURE <i>Diego Fontdevila</i>	DISTRIBUTED AGILE ISSUES & CHALLENGES; PATTERNS AND ANTI-PATTERNS <i>Naresh Jain</i>	SCRUM: CONSTRUINDO O SUCESSO EM UM PROJETO PARA A PETROBRAS <i>Rafael Sabbagh</i> <i>Marcos Garrido</i>
11:45		HIGH MATURITY AGILE PRACTICE <i>Martin Salias</i>	KANBAN DEVELOPMENT AND THE PARADIGM OF FLOW <i>Alisson Vale</i>			EXPERIÊNCIAS SCRUM NUM AMBIENTE BANCÁRIO (SICOOB) <i>Eduardo Costa</i> <i>Cheng</i>
12:30	LUNCH BREAK					
14:00	ENTENDENDO USER STORIES <i>Rodrigo Yoshima</i>	TRUST: THE KEY TO AGILE TEAM COLLABORATION <i>Diana Larsen</i>	THE BEER GAME - LEAN AND TOC USING AN AGILE WALL CHART TUTORIAL <i>Thomas Looy</i>	¿TE SIENTES ORGULLOSO DEL CÓDIGO QUE ESCRIBES? <i>Israel Antezana Rojas</i>	EQUIPOS ÁGILES DISTRIBUIDOS DESDE LAS TRINCHERAS <i>Diego Fidel</i> <i>Ferreira</i>	AGILE MATURITY LEVELS (HP) <i>Carlos Sirias</i>
14:45					DESAFÍOS DE LA TRANSFORMACIÓN ÁGIL MULTI-SITIO MULTICULTURAL <i>Emilio Gutter</i> <i>Alejandra Alfonso</i>	AGILE: UN ENFOQUE EVOLUTIVO DESDE CMMI E ISO (MOTOROLA) <i>Miguel Angel</i> <i>Insaurralde</i>
15:30	COFFEE BREAK					
16:00	NO BOTEÇO COM DOIS AGILISTAS <i>Alexandre Magno</i>	EL 8VO. HÁBITO DE LOS PO'S <i>Ricardo Colusso</i>	VISUAL MANAGEMENT FOR AGILE TEAMS <i>Xavier Quesada Allue</i>	AUTOMATED PERFORMANCE MONITORING WITH LOBO, CONTINUOUS TUNING <i>Samuel Crescêncio</i>	CLIENTE PRESENTE: UM CASO PRÁTICO DE UM PROJETO <i>André Pantalão</i> <i>Ferreira</i>	CONSTRUINDO O MAIOR PORTAL DO NE/NO COM SCRUM (JC ONLINE) <i>Lucia Poncioni</i>
16:45		MANIFESTO 2.0 <i>Alexandre Gomes</i>		FIRESCRUM FERRAMENTA DE APOIO À PROJETOS SCRUM <i>Eric de Oliveira</i> <i>Cavalcanti</i>	VERSIONONE. SUPPORTING DISTRIBUTED TEAMS USING VERSIONONE <i>Katia Sullivan</i>	RESERVED
17:30	KEYNOTE   THOUGHTWORKS. A SOCIAL EXPERIMENT AND A MOVEMENT TO REVOLUTIONIZE IT. <i>Roy Singham</i>					

IDIOMA DA SESSÃO / SESSION LANGUAGE  
 ESPANHOL / SPANISH PORTUGUÊS / PORTUGUESE INGLÊS / ENGLISH

# CONFERENCE PROGRAM

SEXTA-FEIRA OUT 9 / FRIDAY OCTOBER 9TH

	INTRODUCTORY	CULTURE & COACHING	MANAGEMENT & IMPROVEMENT	DEVELOPMENT & TOOLS	EXPERIENCE REPORTS I	EXPERIENCE REPORTS II
8:30	RECEPTION					
9:00	TÉCNICAS ÁGILES DE ESTIMACIÓN Y PLANIFICACIÓN <i>Nicolás Paez</i>	FACILITAÇÃO EM COACHING <i>Manoel Pimentel</i> <i>Medeiros</i>	AGILE PROJECT METRICS <i>Dave Nicolette</i>	INTEGRACIÓN CONTINUA: DANDO LOS PRIMEROS PASOS A TRAVÉS DE UN EJEMPLO PRÁCTICO <i>Adrián Eidelman</i> , <i>Rubén Altman</i>	LEARNING FROM MISTAKES: AGILE ADOPTION SUCCESS STORY <i>Eli Vapireva</i>	AGILIDAD EN LA PRODUCCIÓN DE VIDEOJUEGOS <i>Pauline Morrison</i> <i>Fell</i>
9:45		GOVERNANÇA ÁGIL <i>Clavius Tales</i> <i>Rocha Moreira</i>			GLOBO.COM	A CASE OF ARTFUL EXPLORATION <i>Juan Gabardini</i>
10:30	COFFEE BREAK					
11:00	PROPUESTAS / RECOMENDACIONES PARA EQUIPOS "TRADICIONALES" <i>Jersson Donga</i>	AGILE BRUSHSTROKES: THE ART OF CHOOSING AN AGILE TRANSITION STYLE <i>Joshua Kerievsky</i>	POWER WORKSHOPS: KICK-STARTING YOUR AGILE PROJECT <i>Joke Vandemaele</i>	CODING DOJO <i>Ivan Sanchez</i> , <i>Victor</i> <i>Hugo Germano</i>	SCRUMBAN : SCRUM Y KANBAN DESDE LAS TRINCHERAS <i>Raul Humberto Uribe</i> <i>Cardenas</i>	O CASE DA TREVISAN TECNOLOGIA <i>Daniel Wildt</i>
11:45	AGILE PMO <i>Ariel Schapiro</i>				MELHORIA DE PROCESSO DE SOFTWARE EM METODOLOGIAS ÁGEIS <i>Célio Andrade</i> <i>de Santana Júnior</i>	WORKING AGILE IN A WATERFALL ORGANIZATION (BELGIAN POST) <i>Tiago Garcez</i>
12:30	LUNCH BREAK					
14:00	THE GAMES WORKSHOP <i>Rafael Prikladnicki</i> , <i>Pablo Tortorella</i>	COACHING AGILITY AND PRODUCING VALUE <i>David Hussman</i>	WRITING EFFECTIVE PROJECT STORIES <i>Luiz Claudio Parzianello</i>	TESTING DOJO <i>Jorge Alberto Diz</i>	ENSEÑANDO AGILMENTE <i>Fernando Waisman</i>	LIÇÕES APRENDIDAS DE UM CASE DE IMPLEMENTAÇÃO DE SCRUM NO SERPRO <i>Marcelo de Freitas</i> <i>Andrade</i>
14:45					METODOLOGIAS ÁGEIS E O ENSINO SUPERIOR-UM RELATO DE EXPERIÊNCIAS <i>Guilherme Lacerda</i>	LICITAÇÃO ÁGIL NO GOVERNO <i>Renato Willi</i>
15:30	COFFEE BREAK					
16:00	PANEL -PUSHING FRONTIERS OF AGILE <i>B. Marick, D. Larsen, R. Singham, D.Hussman, J. Kerievsky, D. Nicolette</i>					
17:00	KEYNOTE   AGILE RETROSPECTIVES: COLLABORATION FOR CONTINUOUS IMPROVEMENT <i>Diana Larsen</i>					
18:30	CLOSING: ÁGILES 2009 CHAIRMAN					

IDIOMA DA SESSÃO / SESSION LANGUAGE  
 ESPANHOL / SPANISH PORTUGUÊS / PORTUGUESE INGLÊS / ENGLISH

